

СЕВИМЛИ ОҒЛУМ

СЫНОК МОЙ РОДНОЙ

Сөзләри АСЛАН АСЛАНОВУНДУР.

Слова АСЛАН А АСЛАНОВА

Перевод ВАРВАРЫ-КОНСТАНТИНОВОЙ

Allegro

нар *f*

ff

mf Охумаг Голос

1. Сач-ла-ры-ма ду-шүр-дән, сән-сә һә-лә
 1. Я, твой с-тец, се-дым стал, ты же, мой сын,

p

көр-пә-сән, сач-ла-ры-ма ду-шүр-дән, сән-сә һә-лә көр-пә-сән,
 е-ще мал, Я, твой о-тец, се-дым стал, ты же, мой сын, е-ще мал,

А - зад күн-ләр еш - ги - нә, нә сөј - лә-сән, нә де - сән
 Счасть - е мо - ё, жизнь мо - я, те - бя, сы - нок, люб - лю я.

сә - ни дү-шү - нү - рәм мән, мә-ним се-вим - ли оғ - лум.
 День о-то дня ты рас - тешь: род-ник жур-чит, и-дет дождь.

Чај - ла-дын нәғ - мә - син-дә, шән гуш-ла-рын сә - син-дә.
 Сы-нок род-ной, жизнь мо - я ря - дом с то-бой счаст - лив я.

чај - ла - рын нәғ - мә - син-дә, шән гуш-ла-рын сә - син-дә,
 Сы-нок род-ной, жизнь мо - я, ря - дом с то-бой счаст - лив я.

бој а . тан на — ја бах — сам, бу кәнч.лик өл — кә — син — дә,
 Ты — любовь мо — я, меч — га. Ра — достен будь ты всег — да.

сә — ни ду — шу — ну — рәм мән, мә — ним се — вим — ли оғ — лум,
 Как за — вет — ный о — го — нек, в мо ей судьбе мой сы — нок.

mf *ten.*

f Ар — зум, еш — гим, ди — лә — јим, мә — ним се — вим — ли оғ — лум,
 Жиз — ни тво — ей путь пря — мой — ма — лыш ты мой, слад — кий мой,

ff *f*

OF
сы лум!
нок!

f

Ар — зум, еш-гим ди — лә — јим мә-ним се-вим — ли оғ — лум,
Жиз — ни тво-ей путь — пря — мой ма-лыш ты мой, слад — кий мой,

mf *p* *mf* *p*

и — шыг-лы-дыр, нур — лу — дур, сә — нин кә — лә — чәк јо — лун,
В тво — их гла-зах свет звез — ды, все-да сы-нок, в серд — це ты,

f

и — шыг-лы — дыр, нур — лу — дур, сә — нин кә — лә — чәк јо — лун.
в тво — их гла — зах свет звез — ды все-да, сы — нок, в серд — це ты.

mf *tr* *tr*

rosso a rosso

trb ritenuto

мә - ним гә - шәнк, кө - зәл ба - лам, кө - зәл ба - лам,
ря - дом с то - бой сы - нок род - ной, счаст - лив я.

ritenuto

mf a tempo

Һа - ра ке - ди - рәм - сә мән, чә - кил - мир - сән
Всег - да, сы - нок, ты со мной, рас - ти быст - рей

mp

кө - зүм - дән. Сә - ни ду - шү - нү - рәм мән,
мой род - ной. День о - то дня ты рас - тешь

мә - ним се - вим - ли оҗ - лум, мә - ним шә - кө -
род - ник жур - чит, дождь и - дет, сы - нок род - ной,

_рим нощ лум, ма ним се вим ли ош лум,
 жизнь мо я, сын ок род ной, жизнь мо я,
 ма ним шэ кэ рим нощ лум. чан ош
 сы нок род ной, жизнь мо я, мой сын

2. Ајлар, иллэр ахдыгча
 Сән бој атыб галхдыгча,
 Хошбахт күнлэр ешиглэ,
 Көзүм сәнә бахдыгча,
 Сәни дүшүнүрәм мән,
 Мәним севимли оғлум.

Күн о күн олсун ки, сән
 Теә мәктәбә келәсән,
 Ә'лачылар өнүндә
 Сәни дүшүнүрәм мән
 Сәни дүшүнүрәм мән
 Мәним севимли оғлум.

4. Словно рассвет — твои дни,
 Радость моя мне они.
 Словно рассвет — твои дни,
 Радость моя мне они.
 Мой говорун — жизнь моя,
 Тебя, сынок, люблю я.
 Ты для меня — краше всех.
 Малыш мой, ты — лучше всех.

В школу ты пойдешь, сынок —
 День этот так недалек.
 Будешь ты читать, писать —
 Учись, мой сын, лишь на «пять».